

# Signing of Agreement between the Government of the Republic of India and the Government of the Federal Republic of Germany on a Comprehensive Migration and Mobility Partnership

December 05, 2022

ஒரு விரிவான இடம்பெயர்வு மற்றும் மொபிலிட்டி பார்ட்னர்ஷிப்பில் இந்தியக் குடியரசின் அரசுக்கும் ஜெர்மனியின் கூட்டாட்சிக் குடியரசின் அரசுக்கும் இடையே ஒப்பந்தம் கையெழுத்தானது  
டிசம்பர் 05, 2022

2019 ஆம் ஆண்டில் இந்தியாவிற்கும் ஜெர்மனிக்கும் இடையில் பரிமாற்றம் செய்யப்பட்ட இடம்பெயர்வு மற்றும் இயக்கம் கூட்டாண்மையின் முக்கிய கூறுகள் மீதான நோக்கத்தின் அறிக்கையை செயல்படுத்துவதில், இந்திய குடியரசு மற்றும் ஜெர்மனியின் கூட்டாட்சி குடியரசின் அரசாங்கம் விரிவான இடம்பெயர்வு மற்றும் மொபிலிட்டி கூட்டாண்மை ஒப்பந்தத்தில் கையெழுத்திட்டன. இந்திய அரசு மற்றும் ஜெர்மனி அரசு சார்பில் வெளியுறவுத்துறை அமைச்சர் டாக்டர். எஸ். ஜெய்சங்கர் மற்றும் மத்திய வெளியுறவுத்துறை அமைச்சர் அன்னலெனா பேர்பாக் ஆகியோர் ஒப்பந்தங்களில் முறையே கையெழுத்திட்டனர்.

ஜெர்மனியுடன் இந்தியா வேகமாக விரிவடைந்து வரும் பலதரப்பட்ட மூலோபாய கூட்டாண்மைக்கு இந்த ஒப்பந்தம் சான்றாகும். ஜெர்மன் திறன்மிக்க குடியேற்றச் சட்டம் 2020 ஐரோப்பிய ஒன்றியம் அல்லாத நாடுகளைச் சேர்ந்த தொழிலாளர்களுக்கான வாய்ப்புகளை விரிவுபடுத்தியுள்ளது. 2023 ஆம் ஆண்டின் தொடக்கத்தில் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் ஒரு புதிய சட்டத்தின் மூலம், ஜெர்மனியின் அரசாங்கம் வெளிநாட்டிலிருந்து தகுதிவாய்ந்த தொழிலாளர்களின் குடியேற்றத்தை கணிசமாக எளிதாக்குவதற்கு முன்மொழிகிறது. இந்தியா-ஜெர்மனி MMPA ஆனது, இந்த நாடுகளின் தொழிலாளர் சந்தையை அணுகுவதற்கு இந்தியர்களுக்கு சாதகமான விசா ஆட்சியை உருவாக்கும் இரட்டை நோக்கங்களுடன், வருங்கால தொழிலாளர் சந்தை இலக்கு நாடுகளுடன் ஒப்பந்தங்களின் வலையமைப்பை உருவாக்குவதற்கான ஒட்டுமொத்த முயற்சிகளின் ஒரு பகுதியாகும்.

திறன்கள் மற்றும் திறமைகளின் பரிமாற்றத்தை வளர்ப்பதற்கு இயக்கம் மற்றும் வேலை வாய்ப்புகளை எளிதாக்குவதற்கான குறிப்பிட்ட ஏற்பாடுகளை ஒப்பந்தம் கொண்டுள்ளது. புதுதில்லியில் உள்ள கல்வி மதிப்பீட்டு மையம், மாணவர்களுக்கு பதினெட்டு மாதங்கள் நீட்டிக்கப்பட்ட குடியிருப்பு அனுமதி, ஆண்டுக்கு மூவாயிரம் வேலை தேடுபவர் விசாக்கள், தாராளமயமாக்கப்பட்ட குறுகிய தங்க பல நுழைவு விசாக்கள் மற்றும் நெறிப்படுத்தப்பட்ட

வாசிப்பு நடைமுறைகள் ஆகியவை இதில் அடங்கும். இந்த ஒப்பந்தம் இடம்பெயர்வு மற்றும் நடமாட்டம் துறையில் ஒத்துழைப்பை மேலும் ஆழப்படுத்த ஒரு கூட்டு பணிக்குழுவை நிறுவும். இந்தியாவுக்கான ஜெர்மன் தூதர் டாக்டர் பிலிப் அக்கர்மேன் மற்றும் இந்திய மற்றும் ஜெர்மனி அரசாங்கத்தின் மூத்த அதிகாரிகள் உடன்படிக்கையில் கையெழுத்திடும் நிகழ்வில் கலந்து கொண்டனர்.

நியூ டெல்லி  
டிசம்பர் 05, 2022

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.